



---

**lucy** CUSTODE  
DEI SENSI®

---

**IL BUONGIORNO  
SI VEDE DALLA COLAZIONE**  
A GREAT DAY START  
WITH BREAKFAST

---

**Bio** Collection

**Premium** Collection



APICOLTURA  
CASENTINESE®



TUSCANY - ITALY

> **lucy** L'INNOVATIVO DISPENSER  
 PER MIELE, CONFETTURE E CREME  
 PENSATO PER FARCIRE LE BRIOCHES AL MOMENTO

THE INNOVATIVE DISPENSER  
 FOR HONEY, JAMS AND CREAMS  
 MEANT FOR CROISSANTS STUFFING AT THE MOMENT



FARCITURA UNIFORME - UNIFORM FILLING



**lucy**

**Perchè sceglierlo:**

Why choose it:

- ✓ **FRESCHEZZA GARANTITA**
- ✓ **FRESHNESS GUARANTEED**
- ✓ **FARCITURA UNIFORME**
- ✓ **UNIFORM FILLING**
- ✓ **NO SPRECO**
- ✓ **NO WASTE**
- ✓ **FLESSIBILITÀ**  
i gusti dei cornetti sono sempre disponibili
- ✓ **FLEXIBILITY**  
croissants flavors always available
- ✓ **CORNETTI ANCHE BIGUSTO**
- ✓ **DOUBLE TASTE CROISSANTS**
- ✓ **IGIENICO**
- ✓ **HYGIENIC**
- ✓ **ECOLOGICO**  
il contenitore è 100% riciclabile
- ✓ **ECOLOGICAL**  
the bottle is 100% recyclable
- ✓ **ALTISSIMA QUALITÀ**
- ✓ **VERY HIGH QUALITY**



#### CONFETTURE EXTRA-EXTRA JAM:

- ALBICOCCA - APRICOT
- ARANCIA - ORANGE
- CILIEGIA - CHERRY
- FRAGOLA - STRAWBERRY
- FRUTTI DI BOSCO - FOREST FRUITS
- PESCA - PEACH
- MIRTILLO NERO - BLUEBERRY

#### CREMA DI NOCCIOLE - HAZELNUT CREAM

#### MIELE DI MILLEFIORI - MULTIFLOWER HONEY

**DOSE STANDARD: 6g**  
si consiglia 2 dosi = 12 g.

**STANDARD PORTION: 6g**  
we suggest 2 portions = 12 g.

LE NOSTRE COLLEZIONI - OUR COLLECTIONS

lucy

Premium Collection

## Collezione Lucy Premium Lucy Premium Collection

Lucy Premium è una coccola per gli ospiti più esigenti, per i quali la qualità di un soggiorno passa anche da un risveglio gustoso, dolce e creativo per il palato. Pochi ingredienti selezionati per offrire una colazione di alto livello qualitativo e con un'ampia gamma di sapori.

Lucy Premium is a cuddle for the most demanding guests for whom the quality of a stay also comes out from a tasty awakening, sweet and creative for the palate. Selected ingredients to offer a high quality breakfast with a wide range of flavours.

#### CONFETTURE

70% frutta  
zucchero di canna

#### JAMS

70% fruit  
brown sugar

#### MIELE

100% italiano

#### HONEY

100% italian

#### CREMA

17% nocciole italiane

#### CREAM

17% italian hazelnuts

**Senza glutine**

**Gluten free**

**Senza aromi**

**No artificial flavours**

**Senza conservanti**

**No preservatives**

LE NOSTRE COLLEZIONI - OUR COLLECTIONS

lucy

Bio Collection

## Collezione Lucy BIO Lucy BIO Collection

Lucy Bio è l'eccellenza di ogni prima colazione: sana, gustosa e 100% biologica. Una selezione di prodotti realizzata per offrire ai propri ospiti un risveglio sano, senza glutine ed ottimo al palato. Con Lucy Bio, benessere e gusto convivono in prodotti ricercati di altissimo livello, con materie prime coltivate, raccolte e confezionate nel massimo rispetto della natura.

Lucy Bio is the excellence of any breakfast: healthy, tasty and 100% organic. A selection of products made to offer the guests a healthy awakening, gluten free and delicious to the palate. With Lucy Bio, wellness and taste live together with precious products of very high level, raw materials cultivated, harvested and packed with the highest respect for nature.

### CONFETTURE

70% frutta  
zucchero di canna biologici

### JAMS

70% of organic fruit  
and organic brown sugar

### MIELE

100% italiano bio

### HONEY

100% Italian organic

### CREMA

17% nocciole italiane bio

### CREAM

17% Italian organic hazelnuts

**Senza glutine**

**Gluten free**

**Senza aromi**

**No artificial flavours**

**Senza conservanti**

**No preservatives**

**DOSE STANDARD: 6g**  
si consiglia 2 dosi = 12 g.

**STANDARD PORTION: 6g**  
we suggest 2 portions = 12 g.

### CONFETTURE EXTRA-EXTRA JAM:

- ALBICOCCA - APRICOT
- ARANCIA - ORANGE
- CILIEGIA - CHERRY
- FRAGOLA - STRAWBERRY
- FRUTTI DI BOSCO - FOREST FRUITS
- PESCA - PEACH
- MIRTILLO NERO - BLUEBERRY

### CREMA DI NOCCIOLE - HAZELNUT CREAM

### MIELE DI MILLEFIORI - MULTIFLOWER HONEY



**lucy** CUSTODE  
DEI SENSI®

Siamo Alberto, Maurizio e Lucio, i fondatori di Apicoltura Casentinese.

Nel 1982 ha avuto inizio la nostra storia. È dal mondo delle api che è nata la nostra passione per la natura. Vogliamo preservare i doni della nostra terra, con rispetto, senza artifici, nella loro semplicità.

La forza e la dedizione delle api ci hanno ispirato ogni giorno nel nostro lavoro legandoci al nostro territorio: il Parco Nazionale delle Foreste Casentinesi, la Toscana e l'Italia.

Oggi, abbiamo le nostre arnie in Toscana, ma abbiamo anche creato gruppi di apicoltori su tutto il territorio nazionale. Ogni regione ha le proprie eccellenze e noi le abbiamo cercate, selezionate e coadiuvate per portare sulla tavola un miele di altissima qualità certificata.

Nel 2011 abbiamo fondato Solofrutta srl per ampliare la nostra gamma di prodotti per la prima colazione. Ci siamo specializzati nella produzione di confetture e composte fatte con tanta frutta e poco zucchero. Le lavoriamo a basse temperature per mantenerne le proprietà organolettiche, preservando il gusto naturale della frutta fresca.

Nel 2015 abbiamo unito il buono dei nostri prodotti in un dispenser innovativo per la prima colazione inserendoci così nel canale Ho. Re. Ca.

We are Alberto, Maurizio and Lucio, the founders of Apicoltura Casentinese. Our story began in 1982. Our passion for nature came about from the world of bees. We want to preserve the gifts of our land, with respect, without artifice, in all their simplicity.

The strength and dedication of bees inspire us every day in our work, bringing us closer to the area we work in: the Casentinesi Forests National Park, Tuscany and Italy.

Today, we have our hives in Tuscany, but we have also created groups of beekeepers throughout Italy. Each region has its own points of excellence and we have sought them out, selected them and helped bring a honey of the highest certified quality to the table.

In 2011, we founded Solofrutta srl to expand our range of breakfast products. We specialise in the production of jams and compotes that are high in fruit and low in sugar. We work at low temperatures to maintain the organoleptic properties, preserving the natural taste of the fresh fruit.

In 2015, we put our tasty products into an innovative dispenser for breakfast, thus entering the food service industry.





## IL FLACONE PUÒ ESSERE RUOTATO

per agevolare la scelta del gusto al tuo cliente; potrai così posizionare i Lucy dispenser in qualsiasi punto all'interno del tuo bar.

## THE BOTTLE CAN BE SPINNED

It makes the choice of the taste easier to the customer. You can put Lucy in any place inside your café.

### Premium Collection

CODICE Code	DESCRIZIONE Description	PEZZI PER BOX Pieces for box	BOX PER PALLET Boxes for pallet	PESO Weight
<b>CONFETTURE EXTRA - EXTRA JAM:</b> 70% DI FRUTTA + ZUCCHERO DI CANNA - 70% OF FRUIT + BROWN SUGAR				
AV02273	· ALBICOCCA - APRICOT	6	132	900g
AV02276	· ARANCIA - ORANGE	6	132	900g
AV02277	· CILIEGIA - CHERRY	6	132	900g
AV02274	· FRAGOLA - STRAWBERRY	6	132	900g
AV02275	· FRUTTI DI BOSCO - FOREST FRUITS	6	132	900g
AV02272	· PESCA - PEACH	6	132	900g
AV02446	· MIRTILLO NERO - BLUEBERRY	6	132	900g
AV02367	<b>CREMA DI NOCCIOLE - HAZELNUT CREAM:</b> 17% DI NOCCIOLE - 17% OF ITALIAN NUTS	6	132	900g
AV02278	<b>MIELE DI MILLEFIORI - MULTIFLOWER HONEY:</b> MIELE ITALIANO - ITALIAN MULTIFLOWER HONEY	6	132	960g

### Bio Collection

CODICE Code	DESCRIZIONE Description	PEZZI PER BOX Pieces for box	BOX PER PALLET Boxes for pallet	PESO Weight
<b>CONFETTURE EXTRA - EXTRA JAM:</b> 70% DI FRUTTA + ZUCCHERO DI CANNA - 70% OF FRUIT + BROWN SUGAR				
AV02280	· ALBICOCCA - APRICOT	6	132	900g
AV02283	· ARANCIA - ORANGE	6	132	900g
AV02284	· CILIEGIA - CHERRY	6	132	900g
AV02281	· FRAGOLA - STRAWBERRY	6	132	900g
AV02282	· FRUTTI DI BOSCO - FOREST FRUITS	6	132	900g
AV02279	· PESCA - PEACH	6	132	900g
AV02445	· MIRTILLO NERO - BLUEBERRY	6	132	900g
AV02365	<b>CREMA DI NOCCIOLE - HAZELNUT CREAM:</b> 17% DI NOCCIOLE - 17% OF ITALIAN NUTS	6	132	900g
AV02285	<b>MIELE DI MILLEFIORI - MULTIFLOWER HONEY:</b> MIELE ITALIANO - ITALIAN MULTIFLOWER HONEY	6	132	960g

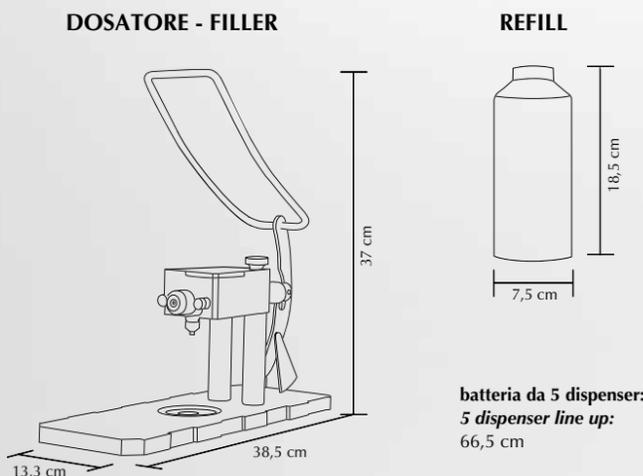
### Dispenser

CODICE Code	DESCRIZIONE Description	PEZZI PER BOX Pieces for box	BOX PER PALLET Boxes for pallet	PESO Weight
<b>DISPENSER CON BECCUCCIO - DISPENSER WITH SPOUT:</b>				
AV02048	· BASE TRASPARENTE - TRANSPARENT BASE	1	-	3,5Kg
AV02054	· BASE NERA - BLACK BASE	1	-	3,5Kg
AV02052	· BASE LEGNO - WOOD BASE	1	-	3,5Kg
<b>DISPENSER CON BECCUCCIO + FORA REFILL - DISPENSER WITH SPOUT + SCREW:</b>				
AV02049	· BASE TRASPARENTE - TRANSPARENT BASE	1	-	3,5Kg
AV02055	· BASE NERA - BLACK BASE	1	-	3,5Kg
AV02053	· BASE LEGNO - WOOD BASE	1	-	3,5Kg



### Accessori - Accessories

CODICE Code	DESCRIZIONE Description	PEZZI PER BOX Pieces for box	BOX PER PALLET Boxes for pallet	PESO Weight
<b>ALBERO LUCY - LUCY TREE:</b>				
AV02452	· ALBERO BIANCO - WHITE TREE	1	-	1,5Kg
AV02060	· ALBERO NERO - BLACK TREE	1	-	1,5Kg
AV02061	· ALBERO LEGNO - WOOD TREE	1	-	1,5Kg
AV02136	<b>COPRI REFILL - REFILL COVER</b>	1	-	0,5Kg
AV02059	<b>BECCUCCIO - SPOUT</b>	1	-	0,5Kg



Materiale flacone: PP

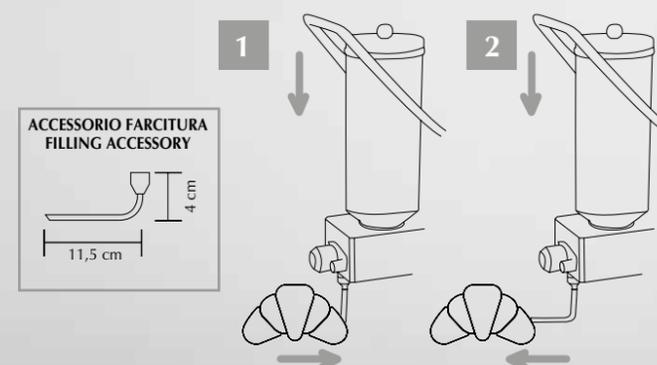
Bottle material: PP

Misure cartone:  
L 23 cm, l 17 cm,  
h 23 cm

Carton sizes:  
L 23 cm, l 17 cm,  
h 23 cm

Misure pallet:  
l 80 cm x h 150 cm

Pallet sizes:  
l 80 cm x h 150 cm



**MODALITÀ DI FARCITURA:**

- 1) inserire tutto il beccuccio all'interno del cornetto e fare la prima dosata.
- 2) spostare il cornetto leggermente verso l'esterno e fare la 2° dosata.

**WAY TO FILL:**

- 1) Put all the spout inside the croissant and make the first dose.
- 2) Lightly remove the croissant outwards and make the second dose.



**APICOLTURA  
CASENTINESE®**

**Apicoltura Casentina s.r.l**

Via dell'Artigiano 10/12 Bibbiena (AR) Italy  
tel. +39 0575 536494 - fax +39 0575 536029

[www.lucydispenser.com](http://www.lucydispenser.com)  
[www.apicolturacasentina.com](http://www.apicolturacasentina.com)



**TUSCANY - ITALY**

